

## Wahlvorbereitungs- und Wahlprüfungsausschuss

Einladung zur 2. (nicht öffentlichen) Sitzung  
des Wahlvorbereitungs- und Wahlprüfungsaus-  
schusses am

Dienstag, dem 31. August 2021,  
16:00 Uhr, Rathaus Römer, Plenarsaal

### TAGESORDNUNG

1. Feststellung der Tagesordnung
2. Genehmigung der letzten Niederschrift  
(1. - konstituierende und nicht öffentliche -  
Sitzung vom 15.07.2021)

3. Vorbereitung der Wahl der/des hauptamtlichen Ersten Beigeordneten (Bürgermeisterin/Bürgermeister) und von fünf weiteren hauptamtlichen Beigeordneten (Stadträtinnen/Stadträte)

hier: Eröffnung des Ausschreibungsergebnisses

Hilime Arslaner-Gölbasi  
Ausschussvorsitzende



# Öffentliche Ausschreibungen

## Bekanntmachung von öffentlichen Ausschreibungen

Alle öffentlichen Ausschreibungen der Stadt Frankfurt am Main finden Sie im Internet unter [www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)

### Amt für Bau und Immobilien Fridtjof-Nansen-Schule, Dürkheimer Straße 47 – Niederspannungs- und EDV-Anlagen –

Öffentliche Ausschreibung Nr. 25-2021-00348  
nach VOB/A

- a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle):  
Stadt Frankfurt am Main  
Amt für Bau und Immobilien  
Gutleutstraße 7 - 11  
60329 Frankfurt am Main  
Telefon: 069 / 212 - 38 601  
E-Mail: [michael.fiech@stadt-frankfurt.de](mailto:michael.fiech@stadt-frankfurt.de)  
Internet: [www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)
- b) Vergabeverfahren:  
Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
Vergabenummer: 25-2021-00348
- c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen:  
Zugelassene Angebotsabgabe:  
 elektronisch in Textform  
 elektronisch mit fortgeschrittener/m Signatur/Siegel  
 elektronisch mit qualifizierter/m Signatur/Siegel  
 schriftlich
- d) Art des Auftrags:  
 Ausführung von Bauleistungen  
Planung und Ausführung von Bauleistungen  
 Bauleistungen durch Dritte  
(Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)
- e) Ort der Ausführung:  
Fridtjof-Nansen-Schule  
Dürkheimer Straße 47  
65934 Frankfurt am Main
- f) Art und Umfang der Leistung,  
ggf. aufgeteilt nach Losen:  
Art der Leistung:  
Überarbeitung der Niederspannungsanlage und der EDV-Technik im Klassentrakt

Umfang der Leistung:  
Lieferung und Montage von Niederspannungsanlagen und EDV-Anlagen

- g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden: –
- h) Aufteilung in Lose:  nein  
Ja, Angebote sind möglich:  
 nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose  
(alle Lose müssen angeboten werden)
- i) Ausführungsfristen:  
Beginn der Ausführung: 11.10.2021  
Fertigstellung oder Dauer der Leistungen: 22.04.2022
- j) Nebenangebote:  zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen
- k) Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist:  zugelassen  
 nicht zugelassen
- l) Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen:  
 Vergabeunterlagen werden elektronisch zur Verfügung gestellt unter:  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
 Vergabeunterlagen werden nicht elektronisch zur Verfügung gestellt  
 Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen
- Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden:  nachgefordert  
 teilweise nachgefordert  
 nicht nachgefordert
- m) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform:  
Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben.
- o) Ablauf der Angebotsfrist: 16.09.2021, 12:00 Uhr  
Ablauf der Bindefrist: 18.10.2021, 00:00 Uhr
- p) Adresse für elektronische Angebote (URL):  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
Anschrift für schriftliche Angebote:  
Amt für Bau und Immobilien  
Submissionstelle  
Gerbermühlstraße 48  
60594 Frankfurt am Main

E-Mail:  
 submissionsstelle.amt25@  
 stadt-frankfurt.de  
 Online-Plattform:  
 www.vergabe.stadt-frankfurt.de

## Amt für Bau und Immobilien Schaumainkai 37 – Natursteinarbeiten –

### Öffentliche Ausschreibung Nr. 25-2021-00367 nach VOB/A

- q) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen: deutsch
- r) Zuschlagskriterien: niedrigster Preis
- s) Eröffnungstermin: 16.09.2021, 12:00 Uhr  
 Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen: –
- t) Geforderte Sicherheiten: siehe Vergabeunterlagen
- u) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind: siehe Vergabeunterlagen
- v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter
- w) Beurteilung der Eignung:  
 Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen.  
 Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden.  
 Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmen) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.  
 Das Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist erhältlich.  
 Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gemäß § 6a Abs. 3 VOB/A zu machen: –
- x) Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A):  
 Regierungspräsidium Darmstadt, VOB-Stelle,  
 Wilhelminenstraße 1 - 3, 64283 Darmstadt
- a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle):  
 Stadt Frankfurt am Main  
 Amt für Bau- und Immobilien  
 Gerbermühlstraße 48  
 60594 Frankfurt am Main  
 Telefon: 069 / 212 - 34 854  
 E-Mail: ingrid.warny@stadt-frankfurt.de  
 Internet: www.vergabe.stadt-frankfurt.de
- b) Vergabeverfahren:  
 Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
 Vergabenummer: 25-2021-00367
- c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen  
 Zugelassene Angebotsabgabe:  
 elektronisch in Textform  
 elektronisch mit fortgeschrittener/m Signatur/Siegel  
 elektronisch mit qualifizierter/m Signatur/Siegel  
 schriftlich
- d) Art des Auftrags:  
 Ausführung von Bauleistungen  
 Planung und Ausführung von Bauleistungen  
 Bauleistungen durch Dritte  
 (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)
- e) Ort der Ausführung:  
 Schaumainkai 37  
 60594 Frankfurt am Main
- f) Art und Umfang der Leistung,  
 ggf. aufgeteilt nach Losen:  
 Art der Leistung:  
 Natursteinarbeiten  
 Umfang der Leistung:  
 Vorbereitung, Ausbau, Reinigung, Natursteinkonservierung und -restaurierung, Metallbau und Korrosionsschutz, Natursteinarbeiten, Dokumentation
- g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden: –  
 Zweck des Auftrags:  
 Dach- und Fassadensanierung
- h) Aufteilung in Lose:  nein  
 Ja, Angebote sind möglich:  
 nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose  
 (alle Lose müssen angeboten werden)

- i) Ausführungsfristen:  
 Beginn der Ausführung: 21.10.2021  
 Fertigstellung oder Dauer der Leistungen: 02.08.2022
- j) Nebenangebote:  zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen
- k) Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist:  zugelassen  
 nicht zugelassen
- l) Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen:  
 Vergabeunterlagen werden elektronisch zur Verfügung gestellt unter:  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
 Vergabeunterlagen werden nicht elektronisch zur Verfügung gestellt  
 Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen  
 Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden:  nachgefordert  
 teilweise nachgefordert  
 nicht nachgefordert
- m) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform:  
 Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben.
- o) Ablauf der Angebotsfrist: 22.09.2021, 11:00 Uhr  
 Ablauf der Bindefrist: 22.10.2021, 11:00 Uhr
- p) Adresse für elektronische Angebote (URL):  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
 Anschrift für schriftliche Angebote: Amt für Bau und Immobilien  
 Submissionsstelle  
 Gerbermühlstraße 48  
 60594 Frankfurt am Main  
 E-Mail: [submissionsstelle.amt25@stadt-frankfurt.de](mailto:submissionsstelle.amt25@stadt-frankfurt.de)  
 Online-Plattform:  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)
- q) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen: deutsch
- r) Zuschlagskriterien:  
 niedrigster Preis
- s) Eröffnungstermin: 22.09.2021, 11:00 Uhr  
 Ort: Amt für Bau und Immobilien  
 Submissionsstelle  
 Gerbermühlstraße 48  
 60594 Frankfurt am Main
- Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen: –
- t) Geforderte Sicherheiten: siehe Vergabeunterlagen
- u) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind: siehe Vergabeunterlagen
- v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter
- w) Beurteilung der Eignung:  
 Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen.  
 Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden.  
 Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmen) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.  
 Das Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist erhältlich.  
 Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gemäß § 6a Abs. 3 VOB/A zu machen:  
 Der Bieter muss als Eignungsnachweis zwei Referenzen Naturstein eintragen.
- x) Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A):  
 Regierungspräsidium Darmstadt, VOB-Stelle,  
 Wilhelminenstraße 1 - 3, 64283 Darmstadt

**Amt für Bau und Immobilien  
 Konrad-Haenisch-Schule,  
 Lauterbacher Straße 2  
 – Dacharbeiten –**

**Öffentliche Ausschreibung Nr. 25-2021-00368  
 nach VOB/A**

- a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle):  
 Stadt Frankfurt am Main  
 Amt für Bau und Immobilien  
 Gerbermühlstraße 48  
 60594 Frankfurt am Main  
 Telefon: 069 / 212 - 33 216  
 E-Mail: [achim.gaiser@stadt-frankfurt.de](mailto:achim.gaiser@stadt-frankfurt.de)  
 Internet: [www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)

- b) Vergabeverfahren:  
Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
Vergabenummer: 25-2021-00368
- c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen  
Zugelassene Angebotsabgabe:  
 elektronisch in Textform  
 elektronisch mit fortgeschrittener/m Signatur/Siegel  
 elektronisch mit qualifizierter/m Signatur/Siegel  
 schriftlich
- d) Art des Auftrags:  
 Ausführung von Bauleistungen  
Planung und Ausführung von Bauleistungen  
 Bauleistungen durch Dritte  
(Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)
- e) Ort der Ausführung:  
Konrad-Haenisch-Schule  
Lauterbacher Straße 2  
60386 Frankfurt am Main
- f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt nach Losen:  
Art der Leistung:  
Dachabdichtung/ Dachbegrünung  
Umfang der Leistung:  
Das Bauvorhaben beinhaltet den Neubau eines Gebäudes als Erweiterung der Konrad-Haenisch-Schule. Das geplante Gebäude ist ein zweigeschossiger Stahlbetonbau mit Teilunterkellerung. Die Fassade besteht aus einer Klinkervormauerschale. Ein verglaster Verbindungsgang verbindet den Neubau mit dem denkmalgeschützten Hauptgebäude.  
Die Maßnahmen umfassen 700 m<sup>2</sup> neue Dachflächen, die Anarbeitung an den Bestandsbau einschließlich der Ergänzung einer neuen RWA im Bestand.  
Extensive Begrünung auf SDF - Platte und Trennfolie  
Kiesstreifen umlaufend an Attika und Durchdringungen aus gewaschenem Rundkies  
zweilagige Abdichtung Bitumenbahn  
zweilagige Gefälledämmung EPS - Hartschaum  
Dampfsperre Bitumenbahn mit Voranstrich  
Der Ausführungszeitraum ist zweigeteilt:  
02.03. bis 19.05.2022 Maßnahmen Neubau  
25. bis 27.07.2022 (Sommerferien) Einbau RWA-Bestandsdach
- g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden: –
- h) Aufteilung in Lose:  nein  
Ja, Angebote sind möglich:  
 nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose  
(alle Lose müssen angeboten werden)
- i) Ausführungsfristen:  
Beginn der Ausführung: 02.03.2022  
Fertigstellung oder Dauer der Leistungen: 27.07.2022
- j) Nebenangebote:  zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen
- k) Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist:  zugelassen  
 nicht zugelassen
- l) Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen:  
 Vergabeunterlagen werden elektronisch zur Verfügung gestellt unter:  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
 Vergabeunterlagen werden nicht elektronisch zur Verfügung gestellt  
 Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen  
Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden:  nachgefordert  
 teilweise nachgefordert  
 nicht nachgefordert
- m) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform:  
Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben.
- o) Ablauf der Angebotsfrist: 30.09.2021, 11:00 Uhr  
Ablauf der Bindefrist: 30.11.2021, 00:00 Uhr
- p) Adresse für elektronische Angebote (URL):  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
Anschrift für schriftliche Angebote: Amt für Bau und Immobilien  
Submissionstelle  
Gerbermühlstraße 48  
60594 Frankfurt am Main  
E-Mail: [submissionstelle.amt25@stadt-frankfurt.de](mailto:submissionstelle.amt25@stadt-frankfurt.de)  
Online-Plattform:  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)
- q) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen: deutsch

- r) Zuschlagskriterien:  
niedrigster Preis
- s) Eröffnungstermin: 30.09.2021, 11:00 Uhr  
Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen: –
- t) Geforderte  
Sicherheiten: siehe Vergabeunterlagen
- u) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind: siehe Vergabeunterlagen
- v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften:  
gesamtschuldnerisch haftend  
mit bevollmächtigtem  
Vertreter
- w) Beurteilung der Eignung:  
Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmern ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen.  
Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmern sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmer präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden.  
Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmern) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.  
Das Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist erhältlich:  
Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gemäß § 6a Abs. 3 VOB/A zu machen: –
- x) Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A):  
Regierungspräsidium Darmstadt, VOB-Stelle,  
Wilhelminenstraße 1 - 3, 64283 Darmstadt



**Branddirektion**  
**Feuerwehrstraße 1**  
**– Lieferung Feuerwehrhelme –**  
**Offenes Verfahren Nr. 37-2021-00029 nach VgV**

- 1.1) Name und Anschrift des öffentlichen Auftraggebers:  
Stadt Frankfurt am Main  
Branddirektion  
Feuerwehrstraße 1  
60435 Frankfurt am Main  
Telefon: 069 / 212 - 720 111  
Telefax: 069 / 212 - 720 118  
E-Mail:  
vol-ausschreibungen.amt37@stadt-frankfurt.de  
Internet: www.vergabe.stadt-frankfurt.de
- 1.2) Weitere Auskünfte erteilen:  
siehe 1.1
- 1.4) Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen:  
elektronisch via [www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)
- 1.5) Die vollständige Veröffentlichung finden Sie unter:  
1. [www.simap.eu.int](http://www.simap.eu.int)  
2. [www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
3. [www.had.de](http://www.had.de)
- 2.1) Vergabenummer:  
37-2021-00029
- 2.2) Art des Auftrages:  
Lieferauftrag
- 2.2) Kurze Beschreibung:  
4-jährige Rahmenvereinbarung über die Lieferung von Feuerwehrhelmen (Los 1) und entsprechenden Ersatzteilen (Los 2)
- 2.3) Hauptort der Ausführung (Los 1):  
Branddirektion  
37.Z42.2  
Feuerwehrstraße 1  
60435 Frankfurt am Main
- 2.4) Beschreibung der Beschaffung (Los 1):  
4-jährige Rahmenvereinbarung über die Lieferung von Feuerwehrhelmen  
CPV-Referenznummer(n):  
35113400-3 / 35810000-5
- 2.5) Auftragsdauer bzw. Frist für Durchführung des Auftrages (Los 1):  
15.11.2021 bis 14.11.2025
- 2.3) Hauptort der Ausführung (Los 2):  
Branddirektion  
37.Z42.2  
Feuerwehrstraße 1  
60435 Frankfurt am Main
- 2.4) Beschreibung der Beschaffung (Los 2):  
4-jährige Rahmenvereinbarung über die Lieferung von Ersatzteilen für die Feuerwehrhelme des Loses 1  
CPV-Referenznummer(n):  
35113400-3 / 35810000-5

- 2.5) Auftragsdauer bzw. Frist für Durchführung des Auftrages (Los 2):  
15.11.2021 bis 14.11.2025
- 3.1) Schlusstermin für den Eingang der Angebote:  
17.09.2021, 24:00 Uhr
- 3.2) Bedingungen für die Öffnung der Angebote:  
20.09.2021
- 3.3) Auftragsdauer bzw. Frist für Durchführung des Auftrages:  
15.11.2021 bis 14.11.2025
- 4.1) Zusätzliche Angaben:  
Das Formblatt „Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestentgelt bei öffentlichen Aufträgen nach dem Hessischen Vergabe- und Tariftreuegesetz“ ist mit den Angebotsunterlagen einzureichen. Ist der Einsatz von Nachunternehmern vorgesehen, sind sowohl für den Bieter als auch für jeden einzelnen Nachunternehmer Verpflichtungserklärungen vorzulegen.
- 5.2) Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/ Nachprüfungsverfahren:  
Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt  
Wilhelminenstraße 1 - 3, 64283 Darmstadt,  
Telefax: 06 151 / 12 - 5 816,  
E-Mail: vergabekammer@rpd.hessen.de
- Der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens ist gem. § 160 GWB unzulässig, soweit
1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
  2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
  3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
  4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Ein Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens zum Zwecke der Aufhebung des Zuschlages ist außerdem unzulässig, wenn ein wirksamer Zuschlag erteilt wurde (§ 168 Abs. 2 GWB).

## **Branddirektion Feuerwehrstraße 1 – Ersatzteile hydraulische Rettungsgeräte –**

### **Öffentliche Ausschreibung Nr. 37-2021-00035 nach VOL/A**

- a) Auftraggeber (Vergabestelle):  
Offizielle Bezeichnung:  
Stadt Frankfurt am Main  
Branddirektion  
Feuerwehrstraße 1  
60435 Frankfurt am Main  
Telefon: 069 / 212 - 720 111  
Telefax: 069 / 212 - 720 118  
E-Mail:  
vol-ausschreibungen.amt37@stadt-frankfurt.de
- b) Art der Vergabe:  
Öffentliche Ausschreibung VOL/A
- c) Form, in der Angebote einzureichen sind:
- über den Postweg
  - mittels Telekopie
  - direkt
  - elektronisch
- d) Bezeichnung des Auftrags:  
Ersatzteile hydraulische Rettungsgeräte
- Art und Umfang der Leistung:  
4-jährige Rahmenvereinbarung über die Lieferung von Ersatzteilen für hydraulische Rettungsgeräte der Firma LUKAS Hydraulik GmbH
- Produktschlüssel (CPV): 35110000
- Ort der Leistung:  
Branddirektion  
Feuerwehrstraße 1  
60435 Frankfurt am Main  
NUTS-Code: DE712
- e) Unterteilung in Lose: Nein
- f) Nebenangebote:  
Nebenangebote sind nicht zugelassen
- g) Ausführungsfrist:  
Einzelabrufe innerhalb der Vertragslaufzeit.  
Maximale Lieferung von 5 Kalendertagen nach Bestelleingang.
- |         |            |
|---------|------------|
| Beginn: | 01.11.2021 |
| Ende:   | 31.10.2025 |
- h) Anfordern der Unterlagen bei: siehe a)
- Anforderungsfrist: 24.09.2021, 12:00 Uhr
- Ort der Einsichtnahme in Vergabeunterlagen: siehe a)
- i) Ablauf der Angebotsfrist: 24.09.2021 12:00 Uhr  
Bindefrist: 20.10.2021
- j) Sicherheitsleistungen: –
- k) Zahlungsbedingungen:  
unverzüglich, spätestens 30 Kalendertage nach Zugang der prüffähigen Rechnung

- l) Unterlagen zum Nachweis der Eignung:  
 - Falls Sie ein Zwischenhändler der Firma LUKAS Hydraulik GmbH sind, reichen Sie bitte mit den Angebotsunterlagen eine Bescheinigung/ein Zertifikat ein, dass Sie ein zertifizierter Händler/ Vertragspartner dieses Unternehmens sind.  
 - Zur Prüfung der Bieterleistung ist im Angebot (Leistungsverzeichnis Seite 3+4) eine Kundenreferenz anzugeben. Die Referenz darf NICHT älter als 3 Jahre sein und muss den Jahresbedarf einer hauptamtlichen Feuerwehr mit mindestens 500 Mitarbeitenden entsprechen.
- m) Kosten der Vergabeunterlagen:  
 Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben.
- n) Zuschlagskriterien:  
 wirtschaftlich günstigstes Angebot in Bezug auf die nachstehenden Kriterien (die Zuschlagskriterien sollten mit ihrer Gewichtung angegeben werden bzw. in absteigender Reihenfolge ihrer Wichtigkeit, wenn eine Gewichtung nachweislich nicht möglich ist)
- 1 Ausschlusskriterium  
 Einhaltung der maximalen Lieferzeit  
 2 Preis (100 %)
- o) Nichtberücksichtigte Angebote: –
- p) Weitere Anforderungen nach dem Hessischen Vergabe- und Tarifreuegesetz:  
 Das Formblatt „Verpflichtungserklärung zu Tarifreue und Mindestentgelt bei öffentlichen Aufträgen nach dem Hessischen Vergabe- und Tarifreuegesetz“ ist mit den Angebotsunterlagen einzureichen. Ist der Einsatz von Nachunternehmern vorgesehen, sind sowohl für den Bieter als auch für jeden einzelnen Nachunternehmer Verpflichtungserklärungen vorzulegen.  
 Vertragsstrafe wegen schuldhaften Verstoßes gegen eine sich aus der Verpflichtungserklärung zu Tarifreue und Mindestentgelt ergebenden Verpflichtung wird vereinbart: ja
- Angaben zur Höhe der Vertragsstrafe: siehe Vergabeunterlagen
- Soziale, ökologische, umweltbezogene und innovative Anforderungen: –
- Grünflächenamt**  
**Adam-Riese-Straße 25**  
**– Digitalisierung von Plänen –**  
**Öffentliche Ausschreibung Nr. 67-2021-00035 nach VOL/A**
- a) Auftraggeber (Vergabestelle):  
 Offizielle Bezeichnung:  
 Stadt Frankfurt am Main  
 Grünflächenamt  
 Adam-Riese-Straße 25  
 60327 Frankfurt am Main  
 Telefon: 069 / 212 - 74 963  
 Telefax: 069 / 212 - 32 998  
 E-Mail: vergabe.amt67@stadt-frankfurt.de
- Einreichung der Angebote:  
 Amt für Bau und Immobilien  
 Submissionsstelle  
 Gerbermühlstraße 48  
 60594 Frankfurt am Main
- b) Art der Vergabe:  
 Öffentliche Ausschreibung VOL/A
- c) Form, in der Angebote einzureichen sind:  
 über den Postweg  
 mittels Telekopie  
 direkt  
 elektronisch
- d) Bezeichnung des Auftrags:  
 Digitalisierung von Plänen des Grünflächenamts Frankfurt am Main [LDL025]
- Art und Umfang der Leistung:  
 Digitalisierung mit Ebenentrennung von ca. 20.000 Plänen des Grünflächenamts
- Produktschlüssel (CPV): 22000000
- Ort der Leistung:  
 Grünflächenamt  
 Adam-Riese-Straße 25  
 60327 Frankfurt am Main
- NUTS-Code: DE712
- e) Unterteilung in Lose: nein
- f) Nebenangebote:  
 Nebenangebote sind nicht zugelassen
- g) Ausführungsfrist:  
 Die ausgeschriebenen Leistungen sind direkt, spätestens 12 Tage nach Auftragserteilung zu erbringen.
- Beginn: 04.10.2021  
 Ende: 28.01.2022
- h) Anfordern der Unterlagen bei: siehe a)  
 Anforderungsfrist: 31.08.2021, 12:00 Uhr  
 Ort der Einsichtnahme in Vergabeunterlagen: siehe a)
- i) Ablauf der Angebotsfrist: 31.08.2021, 12:00 Uhr  
 Bindefrist: 29.10.2021
- j) Sicherheitsleistungen: –
- k) Zahlungsbedingungen:  
 unverzüglich, spätestens 30 Kalendertage nach Zugang der prüffähigen Rechnung
- l) Unterlagen zum Nachweis der Eignung:  
 1 Referenz zu einem gleichwertigen Auftrag nach Art und Umfang
- m) Kosten der Vergabeunterlagen:  
 Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben.
- n) Zuschlagskriterien:  
 niedrigster Preis
- o) Nichtberücksichtigte Angebote: –



- p) Weitere Anforderungen nach dem Hessischen Vergabe- und Tarifreuegesetz:  
Das Formblatt „Verpflichtungserklärung zu Tarifreue und Mindestentgelt bei öffentlichen Aufträgen nach dem Hessischen Vergabe- und Tarifreuegesetz“ ist mit den Angebotsunterlagen einzureichen. Ist der Einsatz von Nachunternehmern vorgesehen, sind sowohl für den Bieter als auch für jeden einzelnen Nachunternehmer Verpflichtungserklärungen vorzulegen. Vertragsstrafe wegen schuldhaften Verstoßes gegen eine sich aus der Verpflichtungserklärung zu Tarifreue und Mindestentgelt ergebenden Verpflichtung wird vereinbart: ja

Angaben zur Höhe der Vertragsstrafe: siehe Vergabeunterlagen

Soziale, ökologische, umweltbezogene und innovative Anforderungen: –

- q) Sonstige Informationen:  
Bei den Plänen handelt es sich um ca. 20.000 Pläne in verschiedenen Formaten (DIN A4 bis DIN A0 sowie Sonderformate mit teilweise Überbreite von bis zu 1,5 m). Die Pläne befinden sich in teilweise (r.d. 10 %) in einem schlechten Zustand, die ein provisorisches Reparieren für einen scanbaren Zustand erforderlich machen.

Technische Voraussetzungen:

Da die Pläne teilweise sehr alt und verblichen sind, soll zur Aufbesserung der Qualität der Scans und digitalen Speicherung eine Ebenentrennung mittels eines PDF Compressors bei den Plänen durchgeführt werden.

## Grünflächenamt Sportanlage, Am Erlenbach – Sportplatz- und Landschaftsbauarbeiten –

### Öffentliche Ausschreibung Nr. 67-2021-00080 nach VOB/A

- a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle):  
Stadt Frankfurt am Main  
Grünflächenamt  
Adam-Riese-Straße 25  
60327 Frankfurt am Main  
Telefon: 069 / 212 - 74 963  
Telefax: 069 / 212 - 32 998  
E-Mail: silvia.stengel@stadt-frankfurt.de  
Internet: www.vergabe.stadt-frankfurt.de
- b) Vergabeverfahren:  
Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
Vergabenummer: 67-2021-00080
- c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen  
Zugelassene Angebotsabgabe:
- elektronisch in Textform
- elektronisch mit fortgeschrittener/m Signatur/Siegel
- elektronisch mit qualifizierter/m Signatur/Siegel
- schriftlich
- d) Art des Auftrags:
- Ausführung von Bauleistungen  
Planung und Ausführung von Bauleistungen
- Bauleistungen durch Dritte  
(Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)
- e) Ort der Ausführung:  
Sportanlage Bornheimer Hang  
Am Erlenbach 1  
60386 Frankfurt am Main
- f) Art und Umfang der Leistung,  
ggf. aufgeteilt nach Losen:
- Art der Leistung:  
Sportplatzbauarbeiten, Landschaftsbauarbeiten
- Umfang der Leistung:  
Aus Kostenstellengründen werden die Bauleistungen, Boule Anlage und Kunststoffrasenspielfeld, in 2 Losen ausgeschrieben.
- Da die Arbeiten jedoch ineinander übergreifen und die Platzverhältnisse auf dem Baufeld begrenzt sind, ist eine Vergabe an zwei Firmen ausführungstechnisch nicht möglich.
- Die Auftragsvergabe und Ausführung erfolgt daher nur an einen! Auftragnehmer.
- Daher ist das wirtschaftlichste Gesamtangebot beider Lose für die Vergabe ausschlaggebend.
- Sportanlage Bornheimer Hang,  
Frankfurt am Main (ca. Massen)
- Los 1:  
Boule Anlage  
vorbereitende und Abbrucharbeiten:
- |                    |   |
|--------------------|---|
| 25 m               | Bauzaun   |
| 50 m <sup>2</sup>  | Baustraße und Lagerfläche                                       |
| 20 m <sup>3</sup>  | Suchgräben, Schürfen u.ä.                                       |
| 5 d                | offene Wasserhaltung  |
| 1 Stk.             | Ausstattung Fußball ausbauen und beseitigen                     |
| 1 Stk.             | Beregnungsanlage ausbauen und beseitigen                        |
| 160 m              | Entwässerungsrinnen inkl. Abläufe ausbauen und beseitigen       |
| 40 m               | Ballfangzaun ausbauen und beseitigen                            |
| 4 Stk.             | Fluter Trainingsbeleuchtung abbauen und beseitigen              |
| 2 Stk.             | Mast der Trainingsbeleuchtung abtrennen                         |
| 10 m               | Betonsteinplattenbelag und Einfassungen ausbauen und beseitigen |
| 110 m              | Betonkantenstein/Pflasterläuferverband ausbauen und beseitigen  |
| 130 m <sup>2</sup> | Betonsteinpflaster ausbauen und beseitigen                      |

|   |   |  |   |
|---|---|--|---|
| 25 m <sup>3</sup>   | Fundamente abbrechen und beseitigen                           | 330 m <sup>2</sup>                                       | Deckschicht Kies Körnung (1-2,5)  |
| 15 m  | Winkelelemente abbrechen und beseitigen                       | 1 Stk.   | Deckschicht Splitt Körnung (5/7)  |
| 20 m <sup>2</sup>   | Bodendecker/Aufwuchs abräumen                                 | 660 m <sup>2</sup>                                       | Fertigstellungspflege Boulefläche   |
| 5 m <sup>3</sup>  | Müll, Unrat, Bauschutt aufnehmen und beseitigen               | Ausstattung, Einbauten:<br>5 Stk.                        | Abfallbehälter  |
| Kampfmittelarbeiten:<br>5 d                                     | Sprenggeschützter Bagger                                      | 18 Stk.  | Sitzbänke   |
| 6 d   | Befähigungsscheininhaber, baubegleitend                       | 4 Stk.   | Tisch   |
| Erd- und Geländearbeiten, Grabenarbeiten:<br>130 m <sup>3</sup> | Boden lösen im Rahmen Überprüfung Verdachtspunkte Kampfmittel | Wegebauarbeiten:<br>500 m <sup>2</sup>                   | Planum herstellen und verdichten  |
| 400 m <sup>3</sup>  | Verfüllung freigelegte Verdachtspunkte Kampfmittel            | 120 m <sup>3</sup>                                       | ungebundene, mineralische Tragschicht D 20-40 cm herstellen                                 |
| 1.350 m <sup>2</sup>  | Grasnarbe Naturrasenspielfeld abräumen und entsorgen          | 130 m <sup>2</sup>                                       | Betonsteinsickerpflaster herstellen   |
| 300 m <sup>3</sup>  | Rasentragschicht Naturrasenspielfeld abtragen und lagern      | 250 m  | Bordstein Beton 100 x 25 x 08   |
| 1.500 m <sup>2</sup>  | Baugrundplanum herstellen                                     | 30 m   | Bordstein Beton 100 x 40 x 08   |
| 50 m <sup>3</sup>   | gelagerten Boden einbauen                                     | 5 m <sup>2</sup>   | Asphaltdeckschicht  |
| 110 to  | Aushubmaterial/Boden entsorgen                                | 10 Stk.  | Blockstufen   |
| 1.650 m <sup>3</sup>  | Aushub Gräben und Gruben                                      | 45 m   | Winkelstütze  |
| 80 m <sup>3</sup>   | Filterstabile Sickerpackung                                   | Zaubauarbeiten:<br>40 m                                  | Ballfangzaun H 5 m  |
| 60 m  | Wurzelschutzfolie einbauen                                    | 35 m   | Ballfangzaun H 2 m  |
| hydraulische Bodenstabilisierung:<br>35 to                      | Bindemittel liefern   | 50 m   | Rankgerüst H 3 m  |
| 1.350 m <sup>2</sup>  | Bindemittel einarbeiten, planieren und verdichten             | Vegetationstechnische Arbeiten:<br>220 m <sup>2</sup>    | Planum herstellen   |
| Entwässerungskanalarbeiten:<br>390 m                            | Entwässerungskanäle herstellen DN 100 bis DN 200              | 50 m <sup>3</sup>  | Oberboden andecken  |
| 35 m  | Kastenrinne einschl. Abläufe                                  | 220 m <sup>2</sup>                                       | Ansaat einschließlich Fertigstellungspflege   |
| Beregnungsanlage:<br>4 Stk.                                     | Unterflurhydrant  | Dachbegrünung der Fertigteilaragen:<br>55 m <sup>2</sup> | Wurzelschutzmatte   |
| Flutlichtanlage:<br>1 Stk.                                      | Mast Traverse mit Aufnahme für 2 Fluter                       | 55 m <sup>2</sup>  | Speicherschutzmatte   |
| 150 m   | Erdungsleitung einschl. Anschluss                             | 55 m <sup>2</sup>  | Drain- u. Wasserspeicherelement   |
| Sportplatzbauarbeiten:<br>1 Stk.                                | Kunststoffrasengroßspielfeld                                  | 7 m <sup>3</sup>   | Systemerde extensive Dachbegrünung  |
| 2 Stk.  | Minispielfelder   | 55 m <sup>2</sup>  | Fertigstellungspflege Extensivebegrünungen  |
| 660 m <sup>2</sup>  | Planum herstellen   | Pflanzarbeiten:<br>85 Stk.                               | Gehölze liefern, pflanzen, verankern einschließlich Fertigstellungs- und Entwicklungspflege |
| 140 m <sup>3</sup>  | ungeb. mineralische Tragschicht (0/32)                        | Fertigteilaragen:<br>3 Stk.                              | Fertigteilaragen liefern und einbauen   |
| 70 m <sup>3</sup>   | ungeb. mineralische Tragschicht (0/16)                        | Los 2:<br>Kunststoffrasenplatz                           |   |
| 20 m <sup>3</sup>   | ungeb. mineralische Tragschicht (0/8)                         | Vorbereitende und Abbrucharbeiten:<br>60 m               | Bauzaun   |

|  |   |  |   |
|--|---|--|---|
| 50 m <sup>2</sup>                        | Baustraße und Lagerfläche                                     | 800 m  | Dränleitungen herstellen<br>DN 100 bis DN 150   |
| 30 m <sup>3</sup>                        | Suchgräben, Schürfen u.ä.                                     |  |   |
| 5 d                                      | offene Wasserhaltung  | 10 Stk.  | Spül- und Kontrollschächte  |
| 1 Stk.                                   | Ausstattung Fußball ausbauen und beseitigen                   | 160 m  | Betonentwässerungsmulden inkl. Abläufe  |
| 1 Stk.                                   | Beregnungsanlage ausbauen und beseitigen                      | 7 m  | Kastenrinne einschließlich Abläufe  |
| 13 m                                     | Entwässerungsrinnen inkl. Abläufe ausbauen und beseitigen     | Beregnungsanlage:<br>1 Stk.                          | Beregnungsanlage Kleinfeld  |
| 40 m                                     | Ballfangzaun ausbauen und beseitigen                          | Flutlichtanlage:<br>1 Stk.                           | Neueinstellung Fluter für<br>1 Stk. Flutlichtanlage (4-Mast)  |
| 220 m                                    | Betonkantensteine und Einfassungen ausbauen und beseitigen    | 800 m  | Erdungsleitung einschl. Anschluss   |
| 200 m <sup>2</sup>                       | Betonsteinpflaster ausbauen und beseitigen                    | Sportplatzbauarbeiten:<br>1 Stk.                     | Kunststoffrasenkleinspielfeld   |
| 31 m                                     | Winkelelement abbrechen und entsorgen                         | 4.000 m <sup>2</sup>                                 | Planum herstellen   |
| 30 m <sup>3</sup>                        | Fundamente abbrechen und beseitigen                           | 980 m <sup>3</sup>                                   | ungebundene mineralische Tragschicht (2-lagig) und Nivellierschicht herstellen                                  |
| 30 m <sup>2</sup>                        | Bodendecker/Aufwuchs abräumen                                 | 4.000 m <sup>2</sup>                                 | Gebundene, elastische Tragschicht herstellen  |
| 10 m <sup>3</sup>                        | Müll, Unrat, Bauschutt aufnehmen und beseitigen               | 4.000 m <sup>2</sup>                                 | Kunststoffrasen, Verfüllung (Quarzsand)   |
| Kampfmittelarbeiten:                     |   | 1 Stk.   | Spielfeldmarkierungen   |
| 8 d                                      | Sprenggeschützter Bagger                                      | 4.000 m <sup>2</sup>                                 | Gewährleistungspflege<br>Kunststoffrasen  |
| 10 d                                     | Befähigungsscheininhaber, baubegleitend                       | Ausstattung, Einbauten:<br>3 Stk.                    | Jugendfußballtore, kippstabil   |
| Erd- u. Geländearbeiten, Grabenarbeiten: |   | 2 Stk.   | Spieler-/Betreuerbänke  |
| 250 m <sup>3</sup>                       | Boden lösen im Rahmen Überprüfung Verdachtspunkte Kampfmittel | 1 Stk.   | Kopfbalpendel   |
| 850 m <sup>3</sup>                       | Verfüllung freigelegte Verdachtspunkte Kampfmittel            | 4 Stk.   | Abfallbehälter  |
| 4.100 m <sup>2</sup>                     | Grasnarbe Naturrasenspielfeld abräumen und entsorgen          | Wegebauarbeiten:<br>400 m <sup>2</sup>               | Planum herstellen und verdichten  |
| 850 m <sup>3</sup>                       | Rasentragschicht Naturrasenspielfeld abtragen und lagern      | 80 m <sup>3</sup>                                    | ungebundene, mineralische Tragschicht D 20 - 30 cm herstellen   |
| 4.400 m <sup>2</sup>                     | Baugrundplanum herstellen                                     | 230 m <sup>2</sup>                                   | Betonsteinpflaster, Läufer, Betonplatten herstellen   |
| 100 m <sup>3</sup>                       | gelagerten Boden einbauen                                     | 250 m  | Betontiefbord 100 x 25 x 08   |
| 450 m <sup>3</sup>                       | Aushubmaterial/Boden entsorgen                                | 10 m   | Winkelstütze  |
| 475 m <sup>3</sup>                       | Aushub Gräben und Gruben                                      | Zaunbauarbeiten:<br>40 m                             | Barriere mit Stabgitterfüllung  |
| 220 m <sup>3</sup>                       | Filterstabile Sickerpackung                                   | Vegetationstechnische Arbeiten:<br>30 m <sup>2</sup> | Planum herstellen   |
| 350 m                                    | Wurzelschutzfolie einbauen                                    | 100 m <sup>3</sup>                                   | Oberboden andecken  |
| hydraulische Bodenstabilisierung:        |   | 30 m <sup>2</sup>                                    | Ansaat einschließlich Fertigstellungspflege   |
| 110 to                                   | Bindemittel liefern   |  |   |
| 4.300 m <sup>2</sup>                     | Bindemittel einarbeiten, planieren und verdichten             |  |   |
| Entwässerungskanalarbeiten:              |   | g)   | Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden: – |
| 180 m                                    | Entwässerungskanäle herstellen DN 100 bis DN 200              |  |   |

- h) Aufteilung in Lose:  nein  
 Ja, Angebote sind möglich:  
 nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose  
 alle Lose müssen angeboten werden)
- i) Ausführungsfristen  
 Beginn der Ausführung: 25.10.2021  
 Fertigstellung oder Dauer der Leistungen: 29.07.2022  
 weitere Fristen: 1 Jahr Fertigstellungspflege,  
 4 Jahre Entwicklungspflege,  
 5 Jahre Gewährleistungspflege des Kunststoffrasens
- j) Nebenangebote:  zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen
- k) Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist:  zugelassen  
 nicht zugelassen
- l) Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen  
 Vergabeunterlagen werden elektronisch zur Verfügung gestellt unter:  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
 Vergabeunterlagen werden nicht elektronisch zur Verfügung gestellt  
 Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen  
 Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden:  nachgefordert  
 teilweise nachgefordert  
 nicht nachgefordert
- m) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform:  
 Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben.
- o) Ablauf der Angebotsfrist: 31.08.2021, 12:00 Uhr  
 Ablauf der Bindefrist: 26.11.2021, 00:00 Uhr
- p) Adresse für elektronische Angebote (URL):  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
 Anschrift für schriftliche Angebote: Amt für Bau und Immobilien  
 Submissionsstelle  
 Gerbermühlstraße 48  
 60594 Frankfurt am Main  
 Online-Plattform:  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)
- q) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen: deutsch
- r) Zuschlagskriterien:  
 niedrigster Preis
- s) Eröffnungstermin: 31.08.2021, 12:00 Uhr  
 Ort: Amt für Bau und Immobilien  
 Submissionsstelle  
 Gerbermühlstraße 48  
 60594 Frankfurt am Main  
 Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen: –  
 Das Land Hessen hat den gültigen Vergabe-Erlass ergänzt, danach sind Submissionen bis auf Weiteres nicht mehr öffentlich durchzuführen. Vielmehr werden die Regelungen des § 14 VOB/A angewendet.
- t) Geforderte Sicherheiten: siehe Vergabeunterlagen
- u) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind: siehe Vergabeunterlagen
- v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter
- w) Beurteilung der Eignung:  
 Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen.  
 Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden.  
 Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmen) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.  
 Das Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist erhältlich.  
 Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gemäß § 6a Abs. 3 VOB/A zu machen:  
 Nur auf Verlangen des AG:  
 - Nachweis von mind. 2 Referenzen zu abgeschlossenen Projekten mit vergleichbaren Kunststoffrasensystemen mit elastischer Tragschicht und Quarzsand, die mindestens

3 Jahre alt sind. Die Referenzen müssen mit dem gleichen Kunststoffrasenhersteller sowie der gleichen Verlegefirma, wie im Angebot angegeben, ausgeführt worden sein.

- Nachweis von mind. 2 Referenzen, der Nachunternehmer Nachweis von mind. 2 Referenzen, der eingetragenen, angegebenen Nachunternehmer laut VHB 233 (z.B. Verlegefirma Kunst-rasen, Fachfirma Beregnungsanlage, Fachfirma Zaunanlage, Fachfirma Beleuchtungsanlage, u.a.)
- Musterstück des angebotenen Kunststoffrasens oder Belagssystems  
Größe des Musterstücks mind. 20 x 20 cm

Zwingende Nachweise bei Angebotsabgabe:

- Dem Angebot ist ein Datenblatt über die Eigenschaften des Kunststoffrasens beizulegen.
- Aktuelle Prüfzeugnisse des angebotenen Kunststoffrasens bzw. das Kunststoffrasensystems.
- Dem Angebot ist eine Fifa-Zertifizierung des angebotenen Kunststoffrasensystems beizulegen.
- Nachweise über die Umweltverträglichkeit der angebotenen Belagssysteme.
- 3-Zeiler als Bestätigung zur Verfügbarkeit der Kunststoffrasens über 5 Jahre Gewährleistungszeitraum

- x) Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A):  
Regierungspräsidium Darmstadt, VOB-Stelle,  
Wilhelminenstraße 1 - 3, 64283 Darmstadt

## Grünflächenamt

### Kita 148, Odenwaldstraße 25

#### – Landschaftsbauarbeiten –

#### Öffentliche Ausschreibung Nr. 67-2021-00082 nach VOB/A

- a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle):  
Stadt Frankfurt am Main  
Grünflächenamt  
Adam-Riese-Straße 25  
60327 Frankfurt am Main  
Telefon: 069 / 212 - 74 963  
Telefax: 069 / 212 - 32 998  
E-Mail: silvia.stengel@stadt-frankfurt.de  
Internet: www.vergabe.stadt-frankfurt.de
- b) Vergabeverfahren:  
Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
Vergabenummer: 67-2021-00082
- c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen:  
Zugelassene Angebotsabgabe
- elektronisch in Textform
  - elektronisch mit fortgeschrittener/m Signatur/Siegel
  - elektronisch mit qualifizierter/m Signatur/Siegel
  - schriftlich

- d) Art des Auftrags:
- Ausführung von Bauleistungen  
Planung und Ausführung von Bauleistungen
  - Bauleistungen durch Dritte  
(Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)
- e) Ort der Ausführung:  
Kita 148  
Odenwaldstraße 25  
60528 Frankfurt am Main-Niederrad
- f) Art und Umfang der Leistung,  
ggf. aufgeteilt nach Losen:
- Art der Leistung:  
Landschaftsbauarbeiten
- Umfang der Leistung:  
Ausbau verschiedener alter Spielgeräte  
(u.a. Sandspiel, Schaukel, Balanciergeräte)
- |  |  |
|--|--|
| Aushub und Erdarbeiten                         |  |
| 75 to  | Abfuhr   |
| 25 m   | Entwässerungsleitung   |
| 80 m <sup>2</sup>                              | Betonpflaster  |
| 90 m <sup>2</sup>                              | befestigte Flächen aus Betonstein, Naturstein, Klinkern, Flusskieseln und Fallschutzplatten, Barfußpfad, Umbau Wasserspielanlage |
| Einbau neuer Spielgeräte:                      |  |
| 1 Stk.   | Schaukel   |
| 2 Stk.   | Spielhäuser  |
| 1 Stk.   | Sandspielgerät   |
| Balancierelemente                              |  |
| 1 Stk.   | Wippe  |
| 2 Stk.   | Holzdecks, verschiedene Einzelelemente   |
| 7 m  | Pergola, Schlosserarbeiten   |
| 45 m <sup>2</sup>                              | Neupflanzung   |
| 270 m <sup>2</sup>                             | Rasen  |
| 2-jährige Pflege Neuanlage und Bestandsflächen |  |
- g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden: –
- h) Aufteilung in Lose:  nein  
Ja, Angebote sind möglich:  
 nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose  
(alle Lose müssen angeboten werden)
- i) Ausführungsfristen:  
Beginn der Ausführung: 28.02.2022  
Fertigstellung oder Dauer der Leistungen: 03.06.2022  
weitere Fristen: 1 Jahr Fertigstellungspflege, 1 Jahr Entwicklungspflege, Wartung der Spielgeräte  
4 - 8 Wochen nach Einbau

- j) Nebenangebote:  zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen
- k) Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist:  zugelassen  
 nicht zugelassen
- l) Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen:  
 Vergabeunterlagen werden elektronisch zur Verfügung gestellt  
unter: [www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
 Vergabeunterlagen werden nicht elektronisch zur Verfügung gestellt  
 Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen  
Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden:  nachgefordert  
 teilweise nachgefordert  
 nicht nachgefordert
- m) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform:  
Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben
- o) Ablauf der Angebotsfrist: 09.09.2021, 11:00 Uhr  
Ablauf der Bindefrist: 10.12.2021, 00:00 Uhr
- p) Adresse für elektronische Angebote (URL): [www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
Anschrift für schriftliche Angebote:  
Amt für Bau und Immobilien  
Submissionssstelle  
Gerbermühlstraße 48  
60594 Frankfurt am Main  
Online-Plattform:  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)
- q) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen: deutsch
- r) Zuschlagskriterien:  
niedrigster Preis
- s) Eröffnungstermin: 09.09.2021, 11:00 Uhr  
Ort: Amt für Bau und Immobilien  
Submissionssstelle  
Gerbermühlstraße 48  
60594 Frankfurt am Main  
Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen: Das Land Hessen hat den gültigen Vergabe-Erlass ergänzt, danach sind Submissionen bis auf Weiteres nicht mehr öffentlich durchzuführen. Vielmehr werden die Regelungen des § 14 VOB/A angewendet.
- t) Geforderte Sicherheiten: siehe Vergabeunterlagen
- u) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind: siehe Vergabeunterlagen
- v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter
- w) Beurteilung der Eignung:  
Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen.  
Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden.  
Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmen) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.  
Das Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist erhältlich.  
Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gemäß § 6a Abs. 3 VOB/A zu machen: –
- x) Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A):  
Regierungspräsidium Darmstadt, VOB-Stelle,  
Wilhelminenstraße 1 - 3, 64283 Darmstadt

## Grünflächenamt

### Betriebshöfe im Stadtgebiet

#### – 2-Rad-Mülltonnen –

#### Öffentliche Ausschreibung Nr. 67-2021-00083 nach VOL/A

- a) Auftraggeber (Vergabestelle):  
Offizielle Bezeichnung:  
Stadt Frankfurt am Main  
Grünflächenamt  
Adam-Riese-Straße 25  
60327 Frankfurt am Main  
Telefon: 069 / 212 - 30 351  
E-Mail: [werner.h.fischer@stadt-frankfurt.de](mailto:werner.h.fischer@stadt-frankfurt.de)

Einreichung der Angebote:  
 Amt für Bau und Immobilien  
 Submissionsstelle  
 Gerbermühlstraße 48  
 60594 Frankfurt am Main

- b) Art der Vergabe:  
 Öffentliche Ausschreibung VOL/A
- c) Form, in der Angebote einzureichen sind:  
 über den Postweg  
 mittels Telekopie  
 direkt  
 elektronisch
- d) Bezeichnung des Auftrags:  
 2-Rad Mülltonne MGB aus Stahl
- Art und Umfang der Leistung:  
 Lieferung von 2-Rad Mülltonnen MGB aus Stahl
- Produktschlüssel (CPV): 44613700
- Ort der Leistung:  
 4 verschiedene Betriebshöfe/Lagerplätze  
 im Stadtgebiet Frankfurt am Main
- NUTS-Code: DE712
- e) Unterteilung in Lose: Nein
- f) Nebenangebote:  
 Nebenangebote sind nicht zugelassen
- g) Ausführungsfrist:  
 Beginn: 20.09.2021  
 Ende: 15.10.2021
- h) Anfordern der  
 Unterlagen bei: siehe a)
- Ort der Einsichtnahme in Vergabe-  
 unterlagen: siehe a)
- i) Ablauf der  
 Angebotsfrist: 31.08.2021, 12:00 Uhr  
 Bindefrist: 20.09.2021
- j) Sicherheitsleistungen: –
- k) Zahlungsbedingungen:  
 unverzüglich, spätestens 30 Kalendertage nach  
 Zugang der prüffähigen Rechnung
- l) Unterlagen zum Nachweis der Eignung:  
 Formular 124-Hessen Eigenerklärung für nicht  
 präqualifizierte Unternehmen
- m) Kosten der Vergabeunterlagen:  
 Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben.
- n) Zuschlagskriterien:  
 wirtschaftlich günstigstes Angebot in Bezug auf  
 die nachstehenden Kriterien (die Zuschlagskri-  
 terien sollten mit ihrer Gewichtung angegeben  
 werden bzw. in absteigender Reihenfolge ihrer  
 Wichtigkeit, wenn eine Gewichtung nachweislich  
 nicht möglich ist)
- 1 Preis (70 %)  
 2 Lieferzeit (30 %)
- o) Nichtberücksichtigte Angebote: –

- p) Weitere Anforderungen nach dem Hessischen  
 Vergabe- und Tariftreuegesetz:  
 Das Formblatt „Verpflichtungserklärung zu  
 Tariftreue und Mindestentgelt bei öffentlichen  
 Aufträgen nach dem Hessischen Vergabe- und  
 Tariftreuegesetz“ ist mit den Angebotsunterlagen  
 einzureichen. Ist der Einsatz von Nachunterneh-  
 mern vorgesehen, sind sowohl für den Bieter  
 als auch für jeden einzelnen Nachunternehmer  
 Verpflichtungserklärungen vorzulegen.  
 Vertragsstrafe wegen schuldhaften Verstoßes  
 gegen eine sich aus der Verpflichtungserklärung  
 zu Tariftreue und Mindestentgelt ergebenden  
 Verpflichtung wird vereinbart: Nein
- Soziale, ökologische, umweltbezogene und  
 innovative Anforderungen: –

## **Grünflächenamt Frankfurt am Main-Stadtwald – Landschaftsbauarbeiten –**

### **Öffentliche Ausschreibung Nr. 67-2021-00086 nach VOB/A**

- a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle):  
 Stadt Frankfurt am Main  
 Grünflächenamt  
 Adam-Riese-Straße 25  
 60327 Frankfurt am Main  
 Telefon: 069 / 212 - 74 963  
 Telefax: 069 / 212 - 32 998  
 E-Mail: vergabe.amt67@stadt-frankfurt.de  
 Internet: www.vergabe.stadt-frankfurt.de
- b) Vergabeverfahren:  
 Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
 Vergabenummer: 67-2021-00086
- c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren  
 und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen:  
 Zugelassene Angebotsabgabe:  
 elektronisch in Textform  
 elektronisch mit fortgeschrittener/m  
 Signatur/Siegel  
 elektronisch mit qualifizierter/m  
 Signatur/Siegel  
 schriftlich
- d) Art des Auftrags:  
 Ausführung von Bauleistungen  
 Planung und Ausführung von Bauleistungen  
 Bauleistungen durch Dritte  
 (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)
- e) Ort der Ausführung:  
 Stadtwald (Revier Sachsenhausen Goldstein  
 Fechenheim mit dem Revierteil Taunus)
- f) Art und Umfang der Leistung,  
 ggf. aufgeteilt nach Losen:  
 Art der Leistung:  
 Landschaftsbauarbeiten, forstlicher Wegebau

- Umfang der Leistung:  
15 Stk. Forstwege an unterschiedlichen Örtlichkeiten im Stadtwald Frankfurt am Main.
- 10.046 lfm zu bearbeitende Wegelänge, Bankette abschieben und Rohplanum erstellen
- 749 to Tragschicht 0/32 FS, zum Ausbessern der Tragschicht
- 1.849 to Gabbro Brechsand 0/5, zum Ausbessern der Verschleißschicht
- g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden: –
- h) Aufteilung in Lose:  nein  
Ja, Angebote sind möglich:  
 nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)
- i) Ausführungsfristen:  
Beginn der Ausführung: 04.10.2021  
Fertigstellung oder Dauer der Leistungen: 19.11.2021
- j) Nebenangebote:  zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen
- k) Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist  zugelassen  
 nicht zugelassen
- l) Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen  
 Vergabeunterlagen werden elektronisch zur Verfügung gestellt unter:  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
 Vergabeunterlagen werden nicht elektronisch zur Verfügung gestellt  
 Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen  
Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden:  nachgefordert  
 teilweise nachgefordert  
 nicht nachgefordert
- m) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform:  
Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben.
- o) Ablauf der Angebotsfrist: 01.09.2021, 11:00 Uhr  
Ablauf der Bindefrist: 19.11.2021, 00:00 Uhr
- p) Adresse für elektronische Angebote (URL):  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)  
Anschrift für schriftliche Angebote: Amt für Bau und Immobilien  
Submissionen  
Gerbermühlstraße 48  
60594 Frankfurt am Main  
Online-Plattform:  
[www.vergabe.stadt-frankfurt.de](http://www.vergabe.stadt-frankfurt.de)
- q) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen: deutsch
- r) Zuschlagskriterien:  
niedrigster Preis
- s) Eröffnungstermin: 01.09.2021, 11:00 Uhr  
Ort: Amt für Bau und Immobilien  
Submissionen  
Gerbermühlstraße 48  
60594 Frankfurt am Main
- Das Land Hessen hat den gültigen Vergabe-Erlass ergänzt, danach sind Submissionen bis auf Weiteres nicht mehr öffentlich durchzuführen. Vielmehr werden die Regelungen des § 14 VOB/A angewendet.
- t) Geforderte Sicherheiten: siehe Vergabeunterlagen
- u) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind: siehe Vergabeunterlagen
- v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter
- w) Beurteilung der Eignung:  
Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen.  
Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden.  
Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmen) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.  
Das Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist erhältlich.



Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gemäß § 6a Abs. 3 VOB/A zu machen: –

- x) Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)  
Regierungspräsidium Darmstadt, VOB-Stelle,  
Wilhelminenstraße 1 - 3, 64283 Darmstadt

## Grünflächenamt Rennbahnpark – Landschaftsbauarbeiten –

### Öffentliche Ausschreibung Nr. 67-2021-00089 nach VOB/A

- a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle):  
Stadt Frankfurt am Main  
Grünflächenamt  
Adam-Riese-Straße 25  
60327 Frankfurt am Main  
Telefon: 069 / 212 - 71 873  
Telefax: 069 / 212 - 32 998  
E-Mail: annalena.heurich@stadt-frankfurt.de  
Internet: www.vergabe.stadt-frankfurt.de
- b) Vergabeverfahren:  
Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
Vergabenummer: 67-2021-00089
- c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen:  
Zugelassene Angebotsabgabe:  
 elektronisch in Textform  
 elektronisch mit fortgeschrittener/m  
Signatur/Siegel  
 elektronisch mit qualifizierter/m  
Signatur/Siegel  
 schriftlich
- d) Art des Auftrags:  
 Ausführung von Bauleistungen  
Planung und Ausführung von Bauleistungen  
 Bauleistungen durch Dritte  
(Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)
- e) Ort der Ausführung  
Rennbahnpark  
Niederrad  
Frankfurt am Main-Süd
- f) Art und Umfang der Leistung,  
ggf. aufgeteilt nach Losen  
Art der Leistung:  
Landschaftsbau  
Umfang der Leistung:  
Das Grünflächenamt der Stadt Frankfurt am Main beabsichtigt, insbesondere für die Bewässerung von Grünflächen im Rennbahnpark (ehemaliges Rennbahngelände in Frankfurt am Main/ Niederrad), einen Grundwasser-/Brauchwasserbrunnen zu errichten.  
Der Brunnen soll der Bewässerung der Grünanlagen sowie einer (unregelmäßigen) Nachfüllung eines Teiches im Rennbahnpark dienen.  
Der ausgeschriebene Leistungsumfang setzt

sich im Wesentlichen aus folgenden Leistungen zusammen:

- Brunnenbohrung bis 11,5 m Tiefe
  - Brunnenausbau
  - Herstellen unterirdische Brunnenstube
  - Einbau Unterwassertauchpumpe und Steigleitung
  - Installation der Pumpensteuerung
  - Errichten Regelschacht am Teichrand
  - Rohrleitung von der Brunnenstube zum Regelschacht und zum Teichrand
- g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden: –
- h) Aufteilung in Lose:  nein  
Ja, Angebote sind möglich:  
 nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose  
(alle Lose müssen angeboten werden)
- i) Ausführungsfristen:  
Beginn der Ausführung: 18.10.2021  
Fertigstellung oder Dauer der Leistungen: 29.11.2021
- j) Nebenangebote:  zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen
- k) Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist:  zugelassen  
 nicht zugelassen
- l) Bereitstellung/Anforderung der Vergabeunterlagen:  
 Vergabeunterlagen werden elektronisch zur Verfügung gestellt  
unter: www.vergabe.stadt-frankfurt.de  
 Vergabeunterlagen werden nicht elektronisch zur Verfügung gestellt  
 Maßnahmen zum Schutz vertraulicher Informationen  
Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden:  nachgefordert  
 teilweise nachgefordert  
 nicht nachgefordert
- m) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform:  
Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben.
- o) Ablauf der Angebotsfrist: 08.09.2021, 10:00 Uhr  
Ablauf der Bindefrist: 29.11.2021, 00:00 Uhr

- p) Adresse für elektronische Angebote (URL):  
www.vergabe.stadt-frankfurt.de
- Anschrift für schriftliche Angebote:  
Amt für Bau und Immobilien  
Submissionsstelle  
Gerbermühlstraße 48  
60594 Frankfurt am Main  
Online-Plattform:  
www.vergabe.stadt-frankfurt.de
- q) Sprache, in der die Angebote abgefasst sein müssen: deutsch
- r) Zuschlagskriterien:  
niedrigster Preis
- s) Eröffnungstermin: 08.09.2021, 10:00 Uhr
- Ort: Amt für Bau und Immobilien  
Submissionsstelle  
Gerbermühlstraße 48  
60594 Frankfurt am Main
- Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen: Das Land hat den gültigen Vergabe-Erlass ergänzt, die Änderung ist bereits in Kraft getreten. Danach sind Submissionen bis auf Weiteres nicht mehr öffentlich durchzuführen. Vielmehr werden die Regelungen des § 14 VOB/A auch bei unterschwelligen Vergabeverfahren, bei denen schriftliche Angebote zugelassen sind, angewendet.
- t) Geforderte Sicherheiten: siehe Vergabeunterlagen
- u) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind: siehe Vergabeunterlagen
- v) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter
- w) Beurteilung der Eignung:  
Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmern ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen.  
Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmern sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmern präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden.

Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmern) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

Das Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist erhältlich.

Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gemäß § 6a Abs. 3 VOB/A zu machen: –

- x) Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)  
Regierungspräsidium Darmstadt, VOB-Stelle,  
Wilhelminenstraße 1 - 3, 64283 Darmstadt

## Volkshochschule verschiedene Dienststellen im Stadtgebiet – Elektroprüfung –

### Öffentliche Ausschreibung Nr. 43-2021-00008 nach VOL/A

- a) Auftraggeber (Vergabestelle):  
Offizielle Bezeichnung:  
Stadt Frankfurt am Main  
Volkshochschule  
Sonnemannstraße 13  
60314 Frankfurt am Main  
Telefon: 069 / 212 - 38 312  
E-Mail: andreas.schneiker.vhs@stadt-frankfurt.de
- b) Art der Vergabe:  
Öffentliche Ausschreibung VOL/A
- c) Form, in der Angebote einzureichen sind:
- über den Postweg
- mittels Telekopie
- direkt
- elektronisch
- d) Bezeichnung des Auftrags:  
Elektroprüfung nach DGUV Vorschrift 3
- Art und Umfang der Leistung:  
Elektroprüfung nach DGUV Vorschrift 3 in eigenen und von der VHS mitgenutzten Liegenschaften im Stadtgebiet Frankfurt am Main
- Produktschlüssel (CPV): 71314100
- Ort der Leistung:  
Dienststellen der Stadt Frankfurt am Main verteilt über das gesamte Stadtgebiet
- NUTS-Code: DE712
- e) Unterteilung in Lose: nein
- f) Nebenangebote:  
Nebenangebote sind nicht zugelassen
- g) Ausführungsfrist:  
Beginn: 01.10.2021  
Ende: 23.12.2021

- h) Anfordern der Unterlagen bei: siehe a)  
Ort der Einsichtnahme in Vergabeunterlagen: siehe a)
- i) Ablauf der Angebotsfrist: 08.09.2021, 12:00 Uhr  
Bindefrist: 01.10.2021
- j) Sicherheitsleistungen: –
- k) Zahlungsbedingungen:  
unverzüglich, spätestens 30 Kalendertage nach Zugang der prüffähigen Rechnung
- l) Unterlagen zum Nachweis der Eignung:  
Referenzliste über Aufträge in vergleichbarer Art bzw. Größenordnung (mindestens 3 inkl. Ansprechpartner/in).
- m) Kosten der Vergabeunterlagen:  
Die Unterlagen werden kostenfrei abgegeben.
- n) Zuschlagskriterien:  
niedrigster Preis
- o) Nichtberücksichtigte Angebote: –
- p) Weitere Anforderungen nach dem Hessischen Vergabe- und Tariftreuegesetz:  
Das Formblatt „Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestentgelt bei öffentlichen Aufträgen nach dem Hessischen Vergabe- und Tariftreuegesetz“ ist mit den Angebotsunterlagen einzureichen. Ist der Einsatz von Nachunternehmern vorgesehen, sind sowohl für den Bieter als auch für jeden einzelnen Nachunternehmer Verpflichtungserklärungen vorzulegen.  
Vertragsstrafe wegen schuldhaften Verstoßes gegen eine sich aus der Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestentgelt ergebenden Verpflichtung wird vereinbart: ja  
Angaben zur Höhe der Vertragsstrafe: siehe Vergabeunterlagen  
Soziale, ökologische, umweltbezogene und innovative Anforderungen: –

## VEBEG GmbH

### – Verkauf von Fahrzeugen –

Aus Beständen der Stadt Frankfurt am Main verkaufen wir die nachstehenden Fahrzeuge:

| Los-Nr.     | Bezeichnung                                     |
|-------------|---|
| 2135120.001 | Pkw VW Caddy<br>Typ 2K 2,0 EcoFuel              |
| 2135120.002 | Pkw VW Touran<br>Typ 1T 2,0 EcoFuel Conceptline |
| 2135120.003 | Kombi Fiat Ducato 2,8 Diesel                    |
| 2135120.004 | Kombi Fiat Ducato 2,8 Diesel                    |

Gebote können ausschließlich online abgegeben werden.

VEBEG GmbH  
Rödelheimer Bahnweg 23  
60489 Frankfurt am Main  
Telefon: 069 / 75 897 312  
Telefax: 069 / 75 897 479  
E-Mail: mail@vebeg.de

VEBEG GmbH

## Schiedspersonen

### Ernennung einer stellvertretenden Schiedsperson im Schiedsbezirk 11:

Das Amtsgericht Frankfurt am Main hat die Wahl von

Herrn  
Heinrich Nagel  
Telefon: 06101 / 8038 189  
Mobil: 0163 / 1665 193

als stellvertretende Schiedsperson für den Schiedsbezirk 11 (Fechenheim, Riederwald, Seckbach) bestätigt.

## Impressum

Herausgeber: Magistrat der Stadt Frankfurt am Main.  
Redaktion: Hauptamt und Stadtmarketing, Römerberg 32, 60311 Frankfurt am Main, Susana Pletz, Telefon: 069 / 212 - 35 674, E-Mail: amtsblatt@stadt-frankfurt.de, Internet: www.frankfurt.de. Herstellung, Druck und Abonnementverwaltung: LINUS WITTICH Medien KG, Industriestraße 9 - 11, 36358 Herbstein. Abonnement: 52 Ausgaben pro Jahr, 104 Euro (inkl. 7 % MwSt.). Einzelbezug: 2 Euro zzgl. 1,45 Euro Versandkosten, über Hauptamt und Stadtmarketing (Adresse siehe Redaktion). Kündigung des Abonnements: schriftlich, sechs Wochen voraus zum 1. Juli oder 1. Januar jeden Jahres, über Hauptamt und Stadtmarketing. Anschriftenänderung, Reklamation und sonstige Änderung an den Bezieherdaten: über Hauptamt und Stadtmarketing; Neubestellung jederzeit möglich, über Hauptamt und Stadtmarketing. Der Redaktionsschluss für die Veröffentlichungen im Amtsblatt ist jeweils mittwochs 10.00 Uhr. Änderungen werden rechtzeitig bekannt gegeben.

┌  
**Stadt Frankfurt am Main –**  
**Hauptamt und Stadtmarketing**  
**60021 Frankfurt, Postfach 102121 – 4811 –**  
└

(Anschriftenfeld)

└



## Inhalt

- Nicht öffentliche Sitzung des Wahlvorbereitungs- und Wahlprüfungsausschusses  
*(Seite 957)*
- Öffentliche Ausschreibungen  
*(Seite 958 bis 975)*
- VEBEG GmbH  
- Verkauf von Fahrzeugen -  
*(Seite 975)*
- Ernennung einer stellvertretenden Schiedsperson  
*(Seite 975)*